

Cleaning instruction

The device is single-patient use. During use it can be washed by hand with neutral soap at 30° C. Dry in the air, away from heat sources. Do not bleach. (See also Other warnings).

Medical Device Limitations

Do not use the medical device if its mechanical integrity is not certain. The device is not sterile: do not use in the operating theatre. Do not place in contact with damaged skin. In the presence of sores and/or infectious states, contact your doctor for appropriate treatment. Do not modify the structure of the device to avoid altering its functionality. Use for intended use.

Contraindications

There are no contraindications to report. The medical device must be used following a clinical evaluation carried out by a specialist doctor, who, after the diagnosis, will identify the most suitable one to use and will follow the clinical path. It is advisable to use a device of a size suitable for the patients anthropometric measurement.

Side effects

No side effects worth reporting have been detected, other than those that may arise from the use of the medical device by subjects allergic to the materials used (Material). If skin redness or blistering occurs, discontinue use and consult your doctor for an allergy test.

Other warnings

Use the device according to the instructions (How to use). Store the device in its original packaging in a dry place, away from heat and direct light sources. The packaging allows you to maintain an adequate hygienic condition, protects from dust, it does not protect from direct light.

Waste sorting and recycling

Check the provisions of your municipality.



DASER S.r.l. - via Trentino, 4 - 31038 Paese (TV) - Italia
Tel.: +39 0422 951339 - commerciale@daser.it - www.daser.it

Cleaning instruction

The device is single-patient use. During use it can be washed by hand with neutral soap at 30° C. Dry in the air, away from heat sources. Do not bleach. (See also Other warnings).

Medical Device Limitations

Do not use the medical device if its mechanical integrity is not certain. The device is not sterile: do not use in the operating theatre. Do not place in contact with damaged skin. In the presence of sores and/or infectious states, contact your doctor for appropriate treatment. Do not modify the structure of the device to avoid altering its functionality. Use for intended use.

Contraindications

There are no contraindications to report. The medical device must be used following a clinical evaluation carried out by a specialist doctor, who, after the diagnosis, will identify the most suitable one to use and will follow the clinical path. It is advisable to use a device of a size suitable for the patients anthropometric measurement.

Side effects

No side effects worth reporting have been detected, other than those that may arise from the use of the medical device by subjects allergic to the materials used (Material). If skin redness or blistering occurs, discontinue use and consult your doctor for an allergy test.

Other warnings

Use the device according to the instructions (How to use). Store the device in its original packaging in a dry place, away from heat and direct light sources. The packaging allows you to maintain an adequate hygienic condition, protects from dust, it does not protect from direct light.

Waste sorting and recycling

Check the provisions of your municipality.



DASER S.r.l. - via Trentino, 4 - 31038 Paese (TV) - Italia
Tel.: +39 0422 951339 - commerciale@daser.it - www.daser.it

Istruzioni per l'uso (Rev. del 01/06/2021)

COLLARE CERVICALE

CE

Dispositivo medico di classe I non sterile – REGOLAMENTO (UE) 2017/745

[REF]C097 – C098 – C099 – C100 – C101 – C103 – C104 – C105 – C106 – C108 – C109 – C121 – CLK13100 – CLK13300 – C140 – C141 – C142 – C143 – EL106 – EL107 – EL109

Destinazione d'uso

Dispositivo medico destinato ad essere utilizzato al fine di immobilizzare e/o sostenere il collo, per traumi lievi, in situazioni di primo soccorso, in situazioni patologiche e post-traumatiche.

Modalità d'uso:

Scegliere l'altezza del dispositivo medico in base alla conformazione del collo del paziente, appoggiare il collo sulla parte concava del collare; far aderire il presidio lungo tutta la circonferenza del collo in modo da raggiungere la parte posteriore del paziente; per il collare a rotolo ([REF](#)C103 – C104) tagliare una porzione di rotolo assicurandosi che la lunghezza sia sufficiente a coprire l'intera circonferenza del collo;

Chiudere posteriormente il presidio mediante Velcro®.

Per il collare rigido ([REF](#)C140 – C141) incrociare le alette in maglina velcrata, riportarle anteriormente per serrare il presidio.

Per i modelli [REF](#) EL106-EL107-EL109 far scivolare la parte posteriore del collare sotto al collo del paziente fissandola sulla parte laterale del paziente con il nastro Velcro®.

Si consiglia di non stringere troppo il collare.

Materiale:

Misto cotone, cotone, poliuretano espanso, poliuretano espanso ad alta densità, polietilene, similpelle, nastro Velcro®.

Misure:

Varie a secondo del modello (altezza 8 – 10 – 12 / Inf. - Ped. XS – S – M – L – XL – XXL)

Avertenze:

Usare sotto controllo medico. Si suggerisce l'uso in combinazione con uno strato di maglina tubolare da interporre tra la superficie interna del dispositivo e la cute del paziente.

È necessario segnalare qualsiasi incidente grave, verificatosi in relazione al dispositivo medico da noi fornito, al fabbricante e all'autorità competente dello Stato membro Europeo in cui si ha sede.



DASER S.r.l. - via Trentino, 4 - 31038 Paese (TV) - Italia
Tel.: +39 0422 951339 - commerciale@daser.it - www.daser.it

Istruzioni per l'uso (Rev. del 01/06/2021)

COLLARE CERVICALE

CE

Dispositivo medico di classe I non sterile – REGOLAMENTO (UE) 2017/745

[REF]C097 – C098 – C099 – C100 – C101 – C103 – C104 – C105 – C106 – C108 – C109 – C121 – CLK13100 – CLK13300 – C140 – C141 – C142 – C143 – EL106 – EL107 – EL109

Destinazione d'uso

Dispositivo medico destinato ad essere utilizzato al fine di immobilizzare e/o sostenere il collo, per traumi lievi, in situazioni di primo soccorso, in situazioni patologiche e post-traumatiche.

Modalità d'uso:

Scegliere l'altezza del dispositivo medico in base alla conformazione del collo del paziente, appoggiare il collo sulla parte concava del collare; far aderire il presidio lungo tutta la circonferenza del collo in modo da raggiungere la parte posteriore del paziente; per il collare a rotolo ([REF](#)C103 – C104) tagliare una porzione di rotolo assicurandosi che la lunghezza sia sufficiente a coprire l'intera circonferenza del collo;

Chiudere posteriormente il presidio mediante Velcro®.

Per il collare rigido ([REF](#)C140 – C141) incrociare le alette in maglina velcrata, riportarle anteriormente per serrare il presidio.

Per i modelli [REF](#) EL106-EL107-EL109 far scivolare la parte posteriore del collare sotto al collo del paziente fissandola sulla parte laterale del paziente con il nastro Velcro®.

Si consiglia di non stringere troppo il collare.

Materiale:

Misto cotone, cotone, poliuretano espanso, poliuretano espanso ad alta densità, polietilene, similpelle, nastro Velcro®.

Misure:

Varie a secondo del modello (altezza 8 – 10 – 12 / Inf. - Ped. XS – S – M – L – XL – XXL)

Avertenze:

Usare sotto controllo medico. Si suggerisce l'uso in combinazione con uno strato di maglina tubolare da interporre tra la superficie interna del dispositivo e la cute del paziente.

È necessario segnalare qualsiasi incidente grave, verificatosi in relazione al dispositivo medico da noi fornito, al fabbricante e all'autorità competente dello Stato membro Europeo in cui si ha sede.



DASER S.r.l. - via Trentino, 4 - 31038 Paese (TV) - Italia
Tel.: +39 0422 951339 - commerciale@daser.it - www.daser.it

Istruzione per la pulizia: il dispositivo è monopaziente, durante l'utilizzo può essere lavato a mano con sapone neutro a 30°C, lasciare asciugare all'aria lontano da fonti di calore. Non candeggiare. (Vedere anche le "Altre avvertenze")

Limiti del D.M.

Non utilizzare il dispositivo medico se l'integrità meccanica dello stesso non appare certa. Il dispositivo non è sterile, non utilizzare in sala operatoria. Non posizionare a contatto della pelle lesa. In presenza di piaghe e stati infettivi rivolgersi al medico per la cura adeguata. Non modificare la struttura del dispositivo per non alterare la funzionalità dello stesso. Utilizzare per l'uso previsto.

Controindicazioni

Non ci sono controindicazioni da segnalare. Il dispositivo medico deve essere impiegato a seguito di valutazione clinica effettuata da un medico specialista il quale, dopo la diagnosi, individuerà il dispositivo medico da utilizzare e seguirà il percorso clinico. È opportuno utilizzare un dispositivo di taglia idonea alla misura antropometriche del paziente.

Effetti collaterali

Non sono stati rilevati effetti collaterali da segnalare se non quelli che possono derivare dall'utilizzo del prodotto da soggetti allergici ai materiali utilizzati nel dispositivo medico. In caso si manifestino arrossamenti della cute o formazioni di bolle sospendere l'utilizzo del dispositivo e consultare il proprio medico per eseguire un'analisi delle allergie.

Altre avvertenze

Utilizzare il dispositivo secondo le istruzioni d'uso per il corretto utilizzo e manutenzione. Conservare il dispositivo nella sua confezione originaria in luogo asciutto, lontano da fonti di calore e da luce diretta. L'imballaggio consente di conservare uno stato igienico adeguato, ripara dalla polvere, non ripara dalla luce diretta.

Raccolta differenziata

Raccolta differenziata, verificare le disposizioni del comune di appartenenza.



DASER S.r.l. - via Trentino, 4 - 31038 Paese (TV) - Italia
Tel.: +39 0422 951339 - commerciale@daser.it - www.daser.it

Istruzione per la pulizia: il dispositivo è monopaziente, durante l'utilizzo può essere lavato a mano con sapone neutro a 30°C, lasciare asciugare all'aria lontano da fonti di calore. Non candeggiare. (Vedere anche le "Altre avvertenze")

Limiti del D.M.

Non utilizzare il dispositivo medico se l'integrità meccanica dello stesso non appare certa. Il dispositivo non è sterile, non utilizzare in sala operatoria. Non posizionare a contatto della pelle lesa. In presenza di piaghe e stati infettivi rivolgersi al medico per la cura adeguata. Non modificare la struttura del dispositivo per non alterare la funzionalità dello stesso. Utilizzare per l'uso previsto.

Controindicazioni

Non ci sono controindicazioni da segnalare. Il dispositivo medico deve essere impiegato a seguito di valutazione clinica effettuata da un medico specialista il quale, dopo la diagnosi, individuerà il dispositivo medico da utilizzare e seguirà il percorso clinico. È opportuno utilizzare un dispositivo di taglia idonea alla misura antropometriche del paziente.

Effetti collaterali

Non sono stati rilevati effetti collaterali da segnalare se non quelli che possono derivare dall'utilizzo del prodotto da soggetti allergici ai materiali utilizzati nel dispositivo medico. In caso si manifestino arrossamenti della cute o formazioni di bolle sospendere l'utilizzo del dispositivo e consultare il proprio medico per eseguire un'analisi delle allergie.

Altre avvertenze

Utilizzare il dispositivo secondo le istruzioni d'uso per il corretto utilizzo e manutenzione. Conservare il dispositivo nella sua confezione originaria in luogo asciutto, lontano da fonti di calore e da luce diretta. L'imballaggio consente di conservare uno stato igienico adeguato, ripara dalla polvere, non ripara dalla luce diretta.

Raccolta differenziata

Raccolta differenziata, verificare le disposizioni del comune di appartenenza.



DASER S.r.l. - via Trentino, 4 - 31038 Paese (TV) - Italia
Tel.: +39 0422 951339 - commerciale@daser.it - www.daser.it

Instruction for use (Rev. del 01/06/2021)

CERVICAL COLLAR

Class I non-sterile medical device – REGULATION (UE) 2017/745

CE

[REF] C097 – C098 – C099 – C100 – C101 – C103 – C104 – C105 – C106 – C108 – C109 – C121 – CLK13100 – CLK13300 – C140 – C141 – C142 – C143 – EL106 – EL107 – EL109

Intended use:

Medical device intended to be used to immobilize and/or support the neck, for minor injuries, in first aid situations, pathological and post-traumatic situations.

How to use:

Choose the height of the medical device based on the patient's neck configuration. Rest the neck on the concave part of the collar; adhere the device around the entire circumference of the neck to reach the back of the patient. For the roll collar (DC103 – C104), cut a portion of the roll ensuring the length is sufficient to cover the entire circumference of the neck; Secure the device at the back with Velcro®. For the rigid collar (DC140 – C141), cross the velcro mesh ends, bring them to the front to tighten the device. For models D EL106-EL107-EL109, slide the back part of the collar under the patient's neck, securing it on the side of the patient with Velcro® tape. It is advised not to tighten the collar too much.

Material:

Cotton blend, cotton, polyurethane foam, high-density polyurethane foam, polyethylene, eco-friendly leather, Velcro® tape.

Sizes:

Various depending on the model (height 8 – 10 – 12 / Inf. - Ped. XS – S – M – L – XL - XXL)

Warnings:

Use under medical supervision.

Use in combination with a layer of tubular mesh to be placed between the internal surface of the device and the patient's skin is suggested. You must report any serious incident that occurs in relation to the medical device to the manufacturer and to the competent authority of the EU Member State in which you are established.



DASER S.r.l. - via Trentino, 4 - 31038 Paese (TV) - Italia
Tel.: +39 0422 951339 - commerciale@daser.it - www.daser.it

Instruction for use (Rev. del 01/06/2021)

CERVICAL COLLAR

Class I non-sterile medical device – REGULATION (UE) 2017/745

CE

[REF] C097 – C098 – C099 – C100 – C101 – C103 – C104 – C105 – C106 – C108 – C109 – C121 – CLK13100 – CLK13300 – C140 – C141 – C142 – C143 – EL106 – EL107 – EL109

Intended use:

Medical device intended to be used to immobilize and/or support the neck, for minor injuries, in first aid situations, pathological and post-traumatic situations.

How to use:

Choose the height of the medical device based on the patient's neck configuration. Rest the neck on the concave part of the collar; adhere the device around the entire circumference of the neck to reach the back of the patient. For the roll collar (DC103 – C104), cut a portion of the roll ensuring the length is sufficient to cover the entire circumference of the neck; Secure the device at the back with Velcro®. For the rigid collar (DC140 – C141), cross the velcro mesh ends, bring them to the front to tighten the device. For models D EL106-EL107-EL109, slide the back part of the collar under the patient's neck, securing it on the side of the patient with Velcro® tape. It is advised not to tighten the collar too much.

Material:

Cotton blend, cotton, polyurethane foam, high-density polyurethane foam, polyethylene, eco-friendly leather, Velcro® tape.

Sizes:

Various depending on the model (height 8 – 10 – 12 / Inf. - Ped. XS – S – M – L – XL - XXL)

Warnings:

Use under medical supervision.

Use in combination with a layer of tubular mesh to be placed between the internal surface of the device and the patient's skin is suggested. You must report any serious incident that occurs in relation to the medical device to the manufacturer and to the competent authority of the EU Member State in which you are established.



DASER S.r.l. - via Trentino, 4 - 31038 Paese (TV) - Italia
Tel.: +39 0422 951339 - commerciale@daser.it - www.daser.it